



La coppia scoppia

TITOLO: UN BICCHIERE DI RABBIA	
AUTORE: RADUAN NASSAR	
EDITORE: SUR	
PREZZO: 10 EURO	PAGINE: 86
TRADUTTRICE: AMINA DI MUNNO	

Se c'è uno scrittore che è riuscito a esplorare e a tradurre in parole il potenziale erotico della rabbia è oggi il misterioso brasiliano Raduan Nassar. Nato nel 1935, prima di ritirarsi in campagna nel 1984, ha lasciato ai lettori una raccolta di racconti e due romanzi. Uno di questi, breve eppure denso, è, appunto, *Un bicchiere di rabbia*. Che descrive con ritmo serrato, flussi di coscienza, immagini forti e decise, poche ore nella vita di una coppia. Di loro sappiamo poco, ma Nassar sa ridurci alla condizione di curiosi voyeur. Spiamo amplessi, ire, miserie, collere. Chi è la vittima e chi il carnefice? C'è qualcosa di irritante e di vero in questo libro che rivela un po' del complicato e contraddittorio equilibrio tra un uomo e una donna.

di Ruggero Cartak

